

Gamma+ XCEED

Professional Hair Trimmer



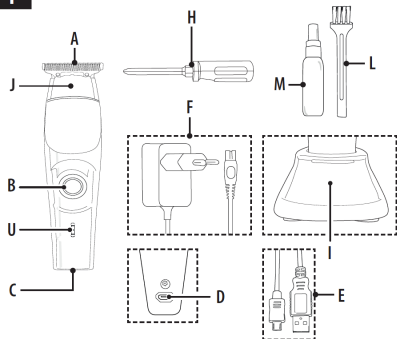
User Manual and Warranty
Model: GP418B

INDEX/INDICE/INDICE

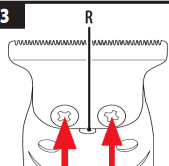
EN: User manual and warranty.....	3
ES: Manual de usuario y garantía.....	13
FR-CA : Notice d'utilisation et garantie.....	23

DIAGRAM/DIAGRAMA/DIAGRAMME

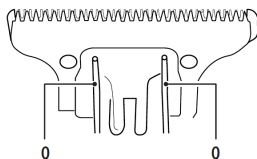
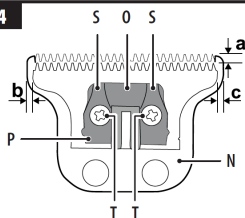
1



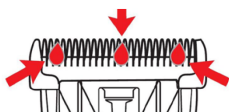
3



4



5



1. DESCRIPTION OF THE APPLIANCE AND ITS ACCESSORIES

Make sure your appliance is provided with the correct accessories (fig. 1 - 3 - 4 - 5).

A	Cutting head
B	On-Off switch
C	Power supply socket outlet
D	USB-C outlet*
E	USB-C cable*
F	AC/DC power adapter with power cable*
H	Screwdriver for body screws
I	Charging base
J	Clear magnetic axis shield
L	Brush
M	Lubrication oil
N	Fixed blade
O	Mobile blade
P	Mobile blade support
Q	Spring
R	Head release groove
S	Groove for spring coupling
T	Mobile blade support screws
U	Battery charge level signalling LED*

**not present in all models*

2. GENERAL SAFETY WARNINGS

To avoid damage and dangers due to improper use, carefully follow the instructions for use and keep them in a safe place. If the product is handed over to a third party also provide the instruction booklet.

Do not use the product with adapters or chargers other than those supplied. Furthermore, do not use the AC adapter and support supplied to charge other products.



If the oil M (fig. 1) is accidentally swallowed, do not induce vomiting, drink plenty of water and contact a physician. In case of oil contact with eyes, immediately wash with running water and contact a physician.

The rechargeable battery must only be used with this hair clipper.

- Do not use the battery with other products.
- Do not charge the battery after it has been removed from the product.
- Do not throw it in the fire or heat it.
- Do not strike, disassemble, modify or perforate with a nail.
- Do not let the positive and negative contacts of the battery come into contact with each other through metal objects.
- Do not charge, use or leave the battery in places where it is exposed to high temperatures such as direct sunlight or near other heat sources.
- Do not remove the external film.

Proceed as follows if fluid leaks from the battery:

- Do not touch the battery with bare hands.
- If it comes into contact with the eyes, the battery liquid can cause blindness. Do not rub your eyes. Wash immediately with clean water and consult a physician.
- If it comes into contact with your skin or clothes, the battery liquid can cause inflammation or injuries. Wash away immediately with clean water and consult a physician.

Unpacking and inspecting the product: Remove the product from its packaging and make sure it is intact and has no visible signs of damage caused during transport. In case of doubt, do not use the appliance and contact our service center at (888) 864-6409 or write to us at: Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.



ATTENTION! DANGER FOR CHILDREN: The packaging materials (bags made of plastic, polystyrene foam, etc.) must not be left within reach of children as they are potential sources of danger.

Electrical safety precautions: Using electrical appliances requires compliance with some basic regulations. In particular:

- Do not remove the plug from the socket by pulling the power cord or the appliance.
- Never place the appliance in water or other liquid! Do not touch the appliance if it has fallen into any liquid.
- Do not expose the appliance to the elements (rain, sun, etc.).
- Do not use the product if the cord or other parts are damaged. If the power cord is damaged it must be replaced by the manufacturer or the relevant technical assistance or in any case by a person with similar skills in order to prevent

any risk.

- Place the product on a flat, stable surface, away from sources of heat.

3. GENERAL USE WARNINGS

Refer to the outer packaging and the specifications on the data plate affixed to the product itself for the relevant technical specifications.

Use: The hair trimmer was designed and built for cutting and grooming of human hair and beard.

Incorrect use: Use this appliance only for its intended purpose, do not use with wigs, animal fur or with any material other than human hair. The manufacturer declines all liability concerning misuse of the appliance.

- Do not wind the power adapter cable around the adapter to avoid damage and to avoid any risks derived from the damage.
- During charging and use, the appliance may become hot; this is normal.
- Make sure that the mains voltage matches the one shown on the technical data plate on the appliance and on the power adaptor.
- Children must not play with the appliance.
- The power cord must never come into contact with the appliance.
- Always disconnect the appliance after use.
- Use, charge and store the appliance at a temperature between 32 °F and 104 °F.
- This appliance is designed for professional use in commercial areas.

4. CHARGING THE APPLIANCE

Ensure that the appliance is completely dry. Ensure that the appliance is off, or turn it off at the OFF switch **B** (fig. 1).

This appliance can be used on battery power or connected directly to the main power supply. Do not recharge the appliance if the ambient temperature is below 32 °F or above 104 °F.

To charge the appliance, use only the cable connected to a USB socket or feeder (Input: AC 100-240V 50/60Hz Output: DC 5V 1A for HCGPAACS, GP418B). Recharge the appliance the first time it is used and whenever the LED starts flashing, indicating that the appliance is charging.

The appliance can be charged by connecting the adaptor directly to the appliance or by connecting it via the base **I** (fig. 1) or by using the USB-C cable **E** (fig. 1).

- Direct connection: connect USB-C cable **E** (fig. 1) to the port at the bottom of the appliance **C** (fig. 1).
- Connection through base: insert the appliance into the base **I** (fig. 1) and the power adaptor **F** (fig. 1) into the port at the bottom of the base.
- In both cases, connect the other end of the power adapter to the main power supply.

While charging, the LED will remain on and turn off once the appliance is fully charged. / With switch **B1** the LED will flash during charging and will remain steady when fully charged. If it is not possible to connect the adapter to a compliant main socket, the unit can be charged using the supplied USB-C cable **E** (fig. 1), connected to a suitable power source.

Fully charge the appliance at least once a year.

5. USE



ATTENTION: Do not use the appliance if the blades of the heads **A** (fig.1) are damaged or if the blade block is not working correctly.

Do not use the appliance on wet hair.

Turning the appliance on and off:

- Turning on: Press switch **B** (fig.1).
- Turning off: Press switch **B** again (fig. 1).
- Turn off the appliance before changing or inserting any accessories.

Useful tips for cutting:

1. Wash the hair as usual, dry and brush it in the direction of growth to untangle any knots.
2. After drying, do not use hairspray, mousse or gel.
3. Start with the larger size tight guard **G** (fig. 1), and gradually reduce the size until you get the desired result.
4. For best results, use the appliance against the direction of hair growth.
5. If hair starts to clog the adjustable guide comb, remove the guard from the appliance (see par. "Removing the tight guards") and clean away the hair (blow and/or brush it out).

Using the tight guards:

1. Check that the appliance is off.

2. Place the guard **G** (fig. 1) on the cutting edge of the head **A** (fig. 1) and press it until it engages the head itself, by applying force towards the handle (fig. 2).
3. Turn on the device.
4. Cut the hair; for tips see "Useful tips for cutting".

Removing the tight guards:

1. Turn off the appliance.
2. Unhook the guard from the blade base and slide it off the appliance.

Use without the tight guards:

- When using the appliance without the tight guards **G** (fig.1), the blade of the head **A** (fig.1) will cut the hair very close to the skin.
- Do not use the appliance if the blades of the head **A** (fig.1) are damaged or if the blade block is not working correctly.
- The appliance can be used without the tight guards **G** (fig. 1) to cut hair very close to the skin or to redefine the hairline of the neck and around the ears.

Replacing the colored cover:

1. Unhook the upper cover of the device by unscrewing the three/four screws behind the unit.
2. Make sure that not all the screws are removed.
3. Reassemble the cover making sure that all the components are in place.
4. Tighten the screws on the back of the housing.
5. Before using the appliance, check that it is working properly.

6. MAINTENANCE

In case of malfunction or damage to the appliance or a part of it, the appliance must be analysed by the manufacturer or the relevant technical assistance or in any case by a person with similar skills in order to prevent any risk. The user must not disassemble the device him/herself.

General cleaning:

- It is recommended to clean daily or after every use.
- Check that the appliance is off and disconnected from the power mains.
- Avoid all risk of electric shock by not cleaning the appliance with water and do not immerse it in water.
- Do not use abrasive solutions or concentrated detergents.
- Clean the exterior with a soft cloth or slightly damp cloth.
- After use, make sure that all parts are completely dry.

Removing and cleaning the blade block:

1. Turn off the appliance.
2. Remove the clear magnetic axis shield J to clear hair residuals using the brush L (fig.1).
3. Lubricate the head with the special oil M (fig. 5).
4. Turn on the appliance briefly to ensure an even distribution of the oil film.

For thorough cleaning the head must be unscrewed.

Maintenance, replacement and adjustment of the head: The head components can be sharp. Take particular care during the whole procedure.

1. Unscrew the screws of the head and remove the cutting comb and the blade (fig. 4).
2. Clean all the parts from any remaining hair.
3. Reassemble by inserting the blade into the plastic feeder.
4. Apply the guard and put the two screws back in.
5. Before tightening the screws, check that the blade is aligned laterally to the guard (fig. 5-b/c) and align the guard so that between the front edge of the guard and the front edge of the blade there is an approximate distance of 0.5 mm (fig. 5-a).
6. Tighten the screws.
7. Recheck alignment of the cutting comb again.
8. Repeat this procedure if alignment is poor or unsafe.
9. Before using the appliance, check that it is working properly.

Incorrect alignment of the blade and the cutting comb can cause injury. Ensure proper adjustment.

Lubrication: It is recommended to lubricate the blade unit daily or after every use. To ensure that the cutting blade remains sharp, the cutting head must be lubricated. It is recommended to regularly apply two to three drops of lubricant M (fig. 1) directly on the blade (fig. 5). If after a long period of use, and despite constant cleaning and oiling, the cutting performance decreases, the head must be replaced.

7. DISPOSAL



The product packaging is made of recyclable materials. Separate the parts according to their type and dispose of them in accordance with applicable laws on the environmental protection.

Disposing of the battery and power adapter:

1. Turn off the appliance.
2. Remove the battery from its compartment.
3. Do not dispose of the batteries and/or power adapter with normal domestic waste.



This appliance contains LI-PO (Lithium) type rechargeable batteries. The end user is responsible for disposing of the batteries at a special waste collection center.



ATTENTION: Do not reconnect the appliance to the power supply once the batteries have been removed.

WARRANTY

ONE (1) YEAR LIMITED NON-TRANSFERABLE WARRANTY.

Gammaplusna LLC. (Gamma+) ("we", "us", or "our") warrants this Product against defects in materials and workmanship for one (1) year from original purchase date ("Warranty Period").

This Warranty is limited to repair, replacement or reimbursement of any defective Product or part(s) pursuant to the terms and conditions of this Warranty. No other warranties, express or implied, are made by Gamma+ or are authorized to be made on behalf of Gamma+ by any retailer, agent, distributor, or other party with respect to any Product. This Warranty shall be rendered null and void, and of no further force or effect, providing no Warranty coverage with regard to a Product for each of the following reasons, without limitation:

1. Products requiring maintenance or replacement due to normal wear and tear, corrosion rust, stain, age or damages due to any improper use, negligence, excessive wear and tear, including damages caused by maintaining, operating or using the product in a manner not consistent with, in accordance with, or not contemplated by the instruction manual provided with the appliance, or by otherwise failing to follow safety operating, care or cleaning instructions.
2. Products where the product number model or serial number has been removed, replaced, altered or rendered illegible.
3. Products which have been altered, modified and repaired in any way not expressly authorized in the instruction book provided with the Product or by any party not authorized by Gamma+ as an Authorized Servicer.
4. Cosmetic damage (examples include, but are not limited to, scratches, imprint/water marks, cracks and dents, stains, etc.)
5. Products that have been damaged directly or indirectly from the use of a third-party product.
6. Products damaged as a result of acts or nature e.g. fire, flood, or lightning.
7. Products damaged as a result of connection to irregular current or voltage sources or use on electric or other current or voltage other than that marked on the Product or any instruction book.

This Warranty commences on the date of purchase. If you cannot prove original purchase date, the Warranty Period runs one (1) year from date of Product manufacture. If we receive a valid claim, we will repair or replace it with product of equal or greater value at our option. This Warranty does not cover normal wear

and tear such as shorts in the power supply cord or plug, or excessive product build-up or damage due to accident, misuse or abuse such as: dropping (broken housing, broken hinges, rattling noise, vibration, etc.), wrong voltage supply, or neglect in safety precautions; or tampering such as repair or attempted repair by an unauthorized person, or use of unauthorized attachments.

What to do if you have a claim: If the product fails to operate properly under normal use because of a covered defect; (1) within 30 days from purchase, simply return to place of purchase with valid, dated receipt for a free replacement, or (2) after 30 days and within the Warranty Period, please call (888) 864-6409 for further directions on how to send back to us for repair or replacement (postage and handling charges of \$24.95 will apply). Do not send cash. Please properly package product against possible damage. We are not responsible for products lost or damaged in transit.

IMPORTANT: Be sure to enclose a note describing the problem and proof of original purchase date. Further instructions and return address will be provided for the claim process when you call our service center at (888) 864-6409 or write to at: Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS WARRANTY AND THE REMEDIES AND CONDITIONS SET FORTH HEREIN ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER ORAL OR WRITTEN, EXPRESS OR IMPLIED. WE SPECIFICALLY DISCLAIM ANY AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IF WE CANNOT LAWFULLY DISCLAIM OR EXCLUDE IMPLIED WARRANTIES UNDER APPLICABLE LAW, THEN TO THE EXTENT WE CANNOT DISCLAIM WARRANTIES, ALL SUCH WARRANTIES, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE SHALL EXPIRE ON EXPIRATION OF THE WARRANTY PERIOD. WE EXPRESSLY EXCLUDE, AND WE WILL NOT PAY, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES FOR THE BREACH OF ANY WARRANTY, AND WE ASSUME NO RESPONSIBILITIES FOR YOUR LOSS OF USE OF THE PRODUCT, OR FOR ANY OTHER INCONVENIENCE OR CONSEQUENTIAL EXPENSE. WE DISCLAIM ALL WARRANTIES AND CONDITIONS NOT STATED IN THIS LIMITED WARRANTY. WE ARE NOT LIABLE FOR ANY CLAIM MADE BY A THIRD PARTY OR MADE BY A BUYER OR USER FOR A THIRD PARTY.

THE WARRANTY DOES NOT COVER:

- Damage caused by non-compliant use, improper treatment or breakage during transport.
- Damage caused by non-compliance with the user instructions.
- Damage caused by use of the appliance with incorrect voltage.
- Appliances that mount accessories from other manufacturers.
- Defects that do not affect the value or the ability to use the product.

YOUR LEGAL RIGHTS: Some countries, states, provinces and/or jurisdictions do not allow limitations on implied warranties and/or do not allow the exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitations and exclusions may not apply to you.

TECHNICAL SUPPORT

If you have questions regarding the warranty or regarding repairs, you may reach Customer Service at (888) 864-6409 or write to at: Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.

The manufacturer reserves the right to make changes and/or replace parts at any time and without prior notice if it deems it appropriate in order to always offer a reliable and long-lasting product with advanced technology.

1. DESCRIPCIÓN DEL APARATO Y DE LOS ACCESORIOS

Compruebe los accesorios de su aparato (fig. 1 - 3 - 4 - 5).

A	Cabezal de corte
B	Interruptor On/Off
C	Toma de alimentación
D	Toma USB-C*
E	Cable USB-C*
F	Adaptador AC/DC con cable de alimentación*
H	Destornillador para tornillos de la carcasa
I	Base para recarga
J	Escudo de eje magnético transparente
L	Cepillo
M	Aceite lubricante
N	Cuchilla fija
O	Cuchilla móvil
P	Soporte de la cuchilla móvil
Q	Muelle
R	Ranurado para desenganche del cabezal
S	Ranurados para desenganche del muelle
T	Tornillos soporte de la cuchilla móvil
U	LED de señalización del nivel de carga de la batería*

* no presente en todos los modelos

2. ADVERTENCIAS GENERALES SOBRE LA SEGURIDAD

Para evitar daños y peligros ocasionados por un uso inadecuado, observe escrupulosamente y conserve las instrucciones de uso. Si el producto posteriormente fuera cedido a terceros, entregue también el folleto de instrucciones.

No usar el producto con adaptadores o soportes de recarga distintos de los que se le suministran. Además, no use el adaptador ni el soporte de recarga proporcionados con el equipo para recargar otros productos.



Si el aceite M (fig. 1) se ingiere de manera involuntaria no provoque el vómito, beba mucha agua y pida ayuda a un médico. En caso de contacto del aceite con los ojos, lave rápidamente con agua del grifo y pida ayuda a un médico.

La batería recargable debe usarse solo con este cortapelo.

- No use la batería con otros productos.
- No recargue la batería después de haberla quitado del producto.
- No la eche en el fuego ni la caliente.
- No le dé golpes ni la modifique o perforo con clavos.
- No deje que los contactos positivos y negativos de la batería entren a contacto unos con otros, mediante objetos metálicos.
- No cargue, use ni deje la batería en lugares expuestos a temperaturas elevadas, como la luz directa de los rayos del sol o cerca de otro tipo de fuentes de calor.
- No quite la película externa.

Si la batería pierde fluido haga lo siguiente:

- No toque la batería sin guantes.
- Si entra a contacto con los ojos, el líquido de la batería puede causar ceguera. No se frote los ojos. Lave de inmediato con agua limpia y acuda a un médico.
- Si entra a contacto con la piel o con la ropa, el líquido de la batería puede causar inflamaciones o lesiones. Elimine de inmediato con agua limpia y acuda a un médico.

Desembalaje y comprobación del producto: Extraiga el producto de su envase y asegúrese de que esté íntegro y de que no presente daños debidos al transporte. En caso de dudas, no utilice el aparato y contacte con nuestro centro de servicio al (888) 864-6409 o escríbanos a: Gammaplusna LLC, 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.



¡ATENCIÓN! PELIGRO PARA LOS NIÑOS: Los elementos del embalaje (bolsas plásticas, poliestireno expandido, etc.) no deben dejarse al alcance de los niños puesto que son fuentes potenciales de peligro.

Advertencias sobre la seguridad eléctrica: El uso de aparatos eléctricos implica el cumplimiento de algunas reglas fundamentales. En especial:

- No tire del cable de alimentación o del aparato para desconectar el enchufe de la toma.
- ¡No sumerja nunca el aparato en agua u otro líquido! No toque el aparato si éste hubiera caído en cualquier líquido.
- No exponga el aparato a elementos atmosféricos (lluvia, sol, etc.).
- No utilice el producto si el cable u otras partes estuvieran

dañadas. Si el cable de alimentación estuviera dañado, debe sustituirlo el fabricante o su servicio de asistencia técnica o, en todo caso, una persona de cualificación similar para prevenir cualquier riesgo.

- Coloque el producto sobre superficies planas y estables lejos de fuentes de calor.

3. ADVERTENCIAS GENERALES SOBRE EL USO

Para las características técnicas, consulte al envase externo y las indicaciones que figuran en la etiqueta de datos del producto.

Uso: El cortapelo ha sido ideada y construida para el corte y la regulación del cabello humano y de la barba.

Uso incorrecto: Utilice el aparato solo para el fin previamente expuesto; no lo utilice con pelucas, pelo de animales, ni con cualquier material que no sea cabello humano. El fabricante declina toda responsabilidad derivada de un uso inadecuado del aparato.

- No enrolle el cable del adaptador alrededor del mismo para evitar daños y prevenir cualquier riesgo derivado.
- Durante la recarga y el uso, el aparato puede sobrecalentarse; por lo tanto esto debe considerarse normal.
- Compruebe que la tensión de red corresponda a la que se indica en la etiqueta de datos técnicos del aparato y en el adaptador de tensión.
- Los niños no deben jugar con el equipo.
- El cable de alimentación nunca debe entrar en contacto con el aparato.
- Desconecte siempre el aparato después de haberlo usado.
- Utilice, cargue y conserve el aparato a una temperatura comprendida entre 0 °C y 40 °C.
- Este aparato está diseñado para utilizarse en áreas comerciales.

4. CARGA DEL APARATO

Asegúrese de que el aparato esté completamente seco.

Asegúrese de que el aparato esté apagado, o apáguelo colocando en OFF el interruptor **B** (fig. 1).

Este aparato puede utilizarse con batería o con conexión directa a la red de alimentación. No recargue si la temperatura ambiente es inferior a 0 °C o superior a 40 °C.

Para cargar el aparato, utilice sólo el cable conectado a una toma USB o a una fuente de alimentación (Entrada: CA 100-240V 50/60Hz Salida: CC 5V 1A para HCGPAACS, GP418B). Recargue el aparato cuando lo use por primera vez y cada vez que el LED empiece a parpadear, indicando que se está cargando.

La carga puede tener lugar mediante adaptador conectado directamente al aparato, o bien con conexión por medio de la base **I** (fig. 1) o usando el cable USB-C **E** (fig. 1).

- Conexión directa: conecte el cable USB-C **E** (fig. 1) a la toma situada en la parte inferior del aparato **C** (fig. 1).
- Conexión mediante base: coloque el aparato en el alojamiento situado en la base **I** (fig. 1) y el conector del adaptador **F** (fig. 1) a la toma situada en la parte posterior de la base.
- En ambos casos, conecte el otro extremo del adaptador a las tomas de red.

Durante la carga, el LED permanecerá encendido y se apagará cuando esté completamente cargado. / Con el interruptor **B1**, el LED parpadeará durante la carga y permanecerá fijo cuando esté completamente cargado. Si no fuera posible conectar el adaptador a una toma de red conforme a las normas, se puede recargar el aparato usando el cable mini USB o USB TYPE-C que se le suministra **E** (fig. 1), conectado a una fuente de alimentación adecuada.

Cargue por completo el aparato al menos una vez al año.

5. USO



ATENCIÓN: No use nunca el aparato si las cuchillas de los cabezales **A** (fig. 1) están estropeadas o si el bloqueo de las cuchillas no funcionara correctamente.

No use nunca el aparato en pelo o vello mojado.

Encendido y apagado del aparato:

- Encendido: Presione el interruptor **B** (fig.1).
- Apagado: Presione el interruptor **B** nuevamente (fig. 1).
- Apague el aparato antes de cambiar o montar cualquier accesorio.

Consejos útiles para el corte:

1. Lave el pelo como acostumbra, séquelo y cepíllelo en el sentido del crecimiento desenredando posibles nudos.
2. Tras el secado, no utilice laca, espuma para el pelo ni gel.
3. Empiece con el peine distanciador **G** (fig. 1) más grande y

baje gradualmente de medida hasta lograr el resultado que desea.

4. Para obtener un resultado óptimo, utilice el aparato en sentido opuesto al crecimiento del pelo.
5. Si en el peine regulable se acumulan muchos pelos, retire el peine del aparato (v. apdo. "Eliminación del peine distanciador") y proceda a la limpieza (sople y/o sacuda haciendo salir los pelos acumulados).

Uso del peine distanciador:

1. Compruebe que el aparato esté apagado.
2. Apoye el peine **G** (fig. 1) al borde cortante del cabezal **A** (fig. 1) y empuje este hasta que quede enganchado a la parte baja del cabezal, empujando la empuñadura con fuerza (fig. 2).
3. Encienda el aparato.
4. Proceda con el corte; para obtener consejos, consulte el apdo. "Consejos útiles para el corte".

Eliminación del peine distanciador:

1. Apague el aparato.
2. Desenganche el peine de la base de la cuchilla y extráigalo del aparato.

Uso sin peine distanciador:

- Cuando se usa el aparato sin el peine regulable **G** (fig. 1), la cuchilla del cabezal **A** (fig. 1) cortará muy cerca de cuero cabelludo.
- No use nunca el aparato si las cuchillas del cabezal **A** (fig. 1) están estropeadas o si el bloqueo de las cuchillas no funcionara correctamente.
- El uso del aparato, sin el peine distanciador **G** (fig. 1), permite cortar el pelo muy cerca de la piel o definir los contornos de la nuca y el área que rodea las orejas.

Sustitución de la cubierta de color:

1. Desenganche la cubierta superior del aparato desenroscando los tres tornillos de la parte posterior de la unidad.
2. Asegúrese de que se quiten todos los tornillos.
3. Vuelva a montar la cubierta comprobando que todos los componentes internos estén en su lugar.
4. Apriete bien los tornillos en la parte posterior del alojamiento.
5. Antes de usar el aparato compruebe que funcione correctamente.

6. MANTENIMIENTO

En caso de funcionamiento incorrecto o de daños al aparato o a una de sus partes, éste debe ser analizado por el fabricante o por su servicio de asistencia técnica o, en todo caso, por una persona de cualificación similar, para prevenir cualquier riesgo. El usuario no debe desmontar el aparato autónomamente.

Limpieza general:

- Se recomienda hacer una limpieza general cotidianamente o de todas formas, tras cada uso.
- Compruebe que el equipo no esté conectado y esté apagado de la red eléctrica.
- Para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica, no limpie el aparato con agua ni lo sumerja en agua.
- No use soluciones abrasivas o detergentes concentrados.
- Limpie la parte externa utilizando un paño suave o ligeramente humedecido.
- Cuando acabe la operación, asegúrese de que todas las partes involucradas en la limpieza estén totalmente secas.

Extracción y limpieza del bloqueo de cuchillas:

1. Apague el aparato.
2. Retire el protector del eje magnético transparente **J** para eliminar los residuos de cabello con el cepillo **L** (fig.1).
3. Engrase el cabezal con el aceite específico (fig. 5).
4. Encienda brevemente el aparato para asegurarse de que la capa fina de aceite se distribuya uniformemente.

Para limpiar a fondo el cabezal, éste debe desmontarse.

Mantenimiento, sustitución y regulación del cabezal: Los componentes del cabezal pueden ser cortantes. Preste especial atención durante todo el proceso.

1. Desenrosque los tornillos del cabezal y extraiga el peine de corte y la cuchilla (fig. 4)
2. Limpie todas las partes que tengan restos de pelos.
3. Vuelva a montar todo introduciendo la cuchilla en el arrastrador de plástico.
4. Monte el peine y vuelva a introducir los dos tornillos.
5. Antes de apretar los tornillos, compruebe que la cuchilla esté alineada lateralmente respecto al peine (fig. 5 – b/c) y alinee el peine de tal forma que entre la arista anterior del peine y la arista anterior de la cuchilla haya una distancia aproximada de 0,5 mm (fig. 5-a).
6. Apriete los tornillos.
7. Vuelva a controlar la alineación del peine de corte.

8. Repita la operación si la alineación no es óptima o poco segura.
9. Antes de usar el aparato compruebe que funcione correctamente.

Una cuchilla y un peine de corte mal alineados pueden provocar lesiones. Preste atención a una regulación correcta.

Lubricación: Se recomienda lubricar el grupo cuchillas cotidianamente o de todas formas, tras cada uso. Para garantizar el afilado de las cuchillas de corte, es importante lubricar el cabezal de corte. Se aconseja aplicar a intervalos regulares dos o tres gotas de lubricante **M** (fig. 1) directamente en el bloque de cuchillas (fig. 5). Si después de usarlo durante mucho tiempo y aunque ha efectuado una limpieza y engrase constante, corta menos de lo normal, debe cambiar el cabezal.

7. ELIMINACIÓN



El embalaje del producto está compuesto por materiales reciclables. Separe las partes según su tipo y deséchelas según las leyes vigentes de protección medioambiental.

Eliminación de las baterías y del adaptador:

1. Apague el aparato.
2. Retire la batería y/o el adaptador del propio alojamiento.
3. No tire las baterías y/o el adaptador en los residuos domésticos.



Este aparato contiene baterías recargables de tipo LI-PO (Lithium). El usuario final es el responsable de eliminar las pilas en los adecuados centros de recogida.



ATENCIÓN: No vuelva a conectar el aparato a la toma de corriente tras haber extraído las baterías.

GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA INTRANSFERIBLE DE UNO (1) AÑO.

Gammaplusna LLC. (Gamma+) ("nosotros", "nos" o "nuestro") garantiza este Producto contra defectos de materiales y mano de obra durante uno (1) año a partir de la fecha de compra original ("Período de garantía").

Esta Garantía se limita a la reparación, el reemplazo o el reembolso de cualquier Producto o pieza (s) defectuosa de conformidad con los términos y condiciones de esta Garantía. Gamma+ no ofrece ninguna otra garantía, expresa o implícita, ni está autorizada para ser otorgada en nombre de Gamma+ por ningún minorista, agente, distribuidor u otra parte con respecto a ningún Producto. Esta Garantía se anulará y sin efecto, y no tendrá más fuerza ni efecto, sin proporcionar cobertura de Garantía con respecto a un Producto por cada una de las siguientes razones, sin limitación:

1. Productos que requieren mantenimiento o reemplazo debido al desgaste normal, corrosión, óxido, manchas, envejecimiento o daños debidos a cualquier uso inadecuado, negligencia, desgaste excesivo, incluidos los daños causados por el mantenimiento, operación o uso del Producto de una manera que no sea consistente, de acuerdo con o no contemplada por el manual de instrucciones proporcionado con el aparato, o por no seguir las instrucciones de seguridad, operación, cuidado o limpieza.
2. Productos en los que el número de producto, el modelo o el número de serie se hayan eliminado, sustituido, alterado o se hayan vuelto ilegibles.
3. Productos que hayan sido alterados, modificados y reparados de cualquier manera que no esté expresamente autorizada en el libro de instrucciones proporcionado con el Producto o por cualquier parte no autorizada por Gamma+ como Servicio Autorizado.
4. Daños cosméticos (los ejemplos incluyen, entre otros, arañazos, marcas de impresión/agua, grietas y abolladuras, manchas, etc.)
5. Productos que han sido dañados directa o indirectamente por el uso de un producto de terceros.
6. Productos dañados como resultado de actos o de la naturaleza, por ejemplo, incendio, inundación o rayo.
7. Productos dañados como resultado de la conexión a fuentes de corriente o voltaje irregulares o el uso de corriente eléctrica u otra corriente o voltaje distinto al marcado en el Producto o en cualquier libro de instrucciones.

Esta garantía comienza en la fecha de compra. Si no puede demostrar la fecha de compra original, el período de garantía es de uno (1) año a partir de la fecha de fabricación del producto. Si recibimos una reclamación válida, la repararemos o la reemplazaremos con un producto de igual o mayor valor a nuestra elección. Esta garantía no cubre el desgaste normal, como cortocircuitos en el cable de alimentación o el enchufe, o la acumulación excesiva de producto o daños debido a accidentes, mal uso o abuso, tales como: caída (carcasa rota, bisagras rotas, ruido de traqueteo, vibración, etc.), suministro de voltaje incorrecto o negligencia en las precauciones de seguridad; o manipulación, como reparación o intento de reparación por parte de una persona no autorizada, o uso de accesorios no autorizados.

Qué hacer si tiene un reclamo: Si el producto no funciona correctamente en condiciones normales de uso debido a un defecto cubierto; (1) dentro de los 30 días posteriores a la compra, simplemente devuélvalo al lugar de compra con un recibo válido y fechado para un reemplazo gratuito, o (2) después de 30 días y dentro del período de garantía, llame al (888) 864-6409 para obtener más instrucciones sobre cómo enviarnos de regreso para su reparación o reemplazo (se aplicarán cargos de envío y manejo de \$ 24.95). No envíes dinero en efectivo. Empaque correctamente el producto contra posibles daños. No somos responsables de los productos perdidos o dañados durante el transporte.

IMPORTANTE: Asegúrese de adjuntar una nota que describa el problema y una prueba de la fecha de compra original. Se proporcionarán más instrucciones y dirección de devolución para el proceso de reclamo cuando llame a nuestro centro de servicio al (888) 864-6409 o escriba a: Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.

EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LA LEY, ESTA GARANTÍA Y LOS RECURSOS Y CONDICIONES ESTABLECIDOS EN ESTE DOCUMENTO SON EXCLUSIVOS Y SUSTITUYEN A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, RECURSOS Y CONDICIONES, YA SEAN ORALES O ESCRITAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS. RENUNCIAMOS ESPECÍFICAMENTE A TODAS Y CADA UNA DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. SI NO PODEMOS RENUNCIAR O EXCLUIR LEGALMENTE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS EN VIRTUD DE LA LEY APLICABLE, ENTONCES, EN LA MEDIDA EN QUE NO PODEMOS RENUNCIAR A LAS GARANTÍAS, TODAS ESAS

GARANTÍAS, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, EXPIRARÁN AL VENCIMIENTO DEL PERÍODO DE GARANTÍA. EXCLUIMOS EXPRESAMENTE, Y NO PAGAREMOS, DAÑOS CONSECUENTES O INCIDENTALES POR EL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA, Y NO ASUMIMOS NINGUNA RESPONSABILIDAD POR SU PÉRDIDA DE USO DEL PRODUCTO, O POR CUALQUIER OTRO INCONVENIENTE O GASTO CONSECUENTE. RENUNCIAMOS A TODAS LAS GARANTÍAS Y CONDICIONES NO ESTABLECIDAS EN ESTA GARANTÍA LIMITADA. NO SOMOS RESPONSABLES DE NINGUNA RECLAMACIÓN HECHA POR UN TERCERO O HECHA POR UN COMPRADOR O USUARIO PARA UN TERCERO.

LA GARANTÍA NO CUBRE:

- Daños causados por un uso no conforme, un tratamiento inadecuado o roturas durante el transporte.
- Daños causados por el incumplimiento de las instrucciones de uso.
- Daños causados por el uso del aparato con voltaje incorrecto.
- Electrodomésticos que montan accesorios de otros fabricantes.
- Defectos que no afectan el valor o la capacidad de uso del producto.

SUS DERECHOS LEGALES: Algunos países, estados, provincias y/o jurisdicciones no permiten limitaciones en las garantías implícitas y/o no permiten la exclusión de daños incidentales o consecuentes, por lo que es posible que las limitaciones y exclusiones anteriores no se apliquen en su caso.

SOPORTE TÉCNICO

Si tiene preguntas sobre la garantía o sobre las reparaciones, puede comunicarse con Servicio al Cliente al (888) 864-6409 o escribir a: Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios y/o sustituciones de piezas en cualquier momento y sin previo aviso si lo considera oportuno con el fin de ofrecer siempre un producto fiable y duradero con tecnología avanzada.

1. DESCRIPTION DE L'APPAREIL ET DES ACCESSOIRES

Vérifier l'équipement de votre appareil (fig. 1 - 3 - 4 - 5).

A	Tête de coupe
B	Interrupteur On/Off
C	Prise d'alimentation
D	Prise USB-C*
E	Câble USB-C*
F	Adaptateur AC/DC avec câble d'alimentation*
H	Tournevis pour les vis de la coque
I	Base de recharge
J	Bouclier d'axe magnétique clair
L	Brosse
M	Huile lubrifiante
N	Lame fixe
O	Lame mobile
P	Support lame mobile
Q	Ressort
R	Cannelure décrochage tête
S	Cannelures pour accrochage ressort
T	Vis support lame mobile
U	LED de signalisation du niveau de charge de la batterie*

* pas présent dans tous les modèles

2. MISES EN GARDE GÉNÉRALES SUR LA SÉCURITÉ

Pour éviter des dommages et des dangers dus à une utilisation non conforme, suivre scrupuleusement et conserver les instructions pour l'utilisation. Si par la suite, l'appareil est cédé à des tiers, leur remettre également le mode d'emploi.

Ne pas utiliser le produit avec des adaptateurs ou supports de recharge différents de ceux fournis avec. En outre, n'utilisez pas l'adaptateur ni le support de recharge fournis pour charger d'autres produits.



Si l'huile M (fig. 1) est ingérée accidentellement, ne pas provoquer le vomissement, boire beaucoup d'eau et contacter un médecin. En cas de contact de l'huile avec les yeux, laver immédiatement sous l'eau courante et contacter un médecin.

La batterie rechargeable ne doit être utilisée qu'avec cette tondeuse à cheveux.

- N'utilisez pas la batterie avec d'autres produits.
- Ne pas charger la batterie après l'avoir retirée du produit.
- Ne la jetez pas dans le feu et ne la chauffez pas.
- Ne pas frapper, démonter, modifier ou percer avec une pointe.
- Ne laissez pas les contacts positifs et négatifs de la batterie entrer en contact les uns avec les autres avec des objets métalliques.
- Ne chargez pas, n'utilisez pas ou ne laissez pas la batterie dans des endroits exposés à des températures élevées telles que la lumière directe du soleil ou à proximité d'autres sources de chaleur.
- Ne pas retirer la pellicule externe.

Si du liquide fuit de la batterie, suivez la procédure ci-dessous :

- Ne touchez pas la batterie à mains nues.
- S'il entre en contact avec les yeux, le liquide de la batterie peut causer la cécité. Ne pas se frotter les yeux. Se laver immédiatement avec de l'eau propre et consulter un médecin.
- S'il entre en contact avec votre peau ou vos vêtements, le liquide de la batterie peut provoquer une inflammation ou des blessures. Laver immédiatement avec de l'eau propre et consulter un médecin.

Déballage et contrôle du produit : Extraire le produit de son emballage et s'assurer qu'il soit intact et qu'il ne présente pas de signes visibles d'endommagement dus au transport. En cas de doutes, ne pas utiliser l'appareil et contacter notre centre de service au (888) 864-6409 ou écrivez-nous à : Gammaplusna LLC, 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.



ATTENTION ! RISQUE POUR LES ENFANTS : Les éléments de l'emballage (sachets en plastique, polystyrène expansé, etc.) ne doivent pas être laissés à la portée des enfants puisque ce sont des sources potentielles de danger.

Mises en garde sur la sécurité électrique : L'emploi d'appareils électriques comporte le respect de certaines règles fondamentales. En particulier :

- Ne pas tirer sur le câble d'alimentation ni l'appareil pour débrancher la prise.
- Ne jamais plonger l'appareil dans de l'eau ni dans un autre liquide ! Ne pas toucher l'appareil s'il est tombé dans un

liquide quelconque.

- Ne pas exposer l'appareil à des éléments atmosphériques (pluie, soleil, etc.).
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble ou d'autres parties sont endommagés. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son service d'assistance technique ou par une personne de qualification similaire, de façon à éviter tout risque.
- Positionner le produit sur des surfaces planes et stables, loin de sources de chaleur.

3. MISES EN GARDE GÉNÉRALES SUR L'UTILISATION

Pour les caractéristiques techniques, se référer à l'emballage extérieur et aux indications reportées sur la plaque signalétique qui se trouve sur le produit.

Mode d'emploi : La tondeuse a été conçue et fabriquée pour couper et ajuster les cheveux humains et la barbe.

Usage incorrect : Utiliser l'appareil uniquement pour l'usage auquel il est prévu, ne pas utiliser sur des perruques, des poils d'animaux ou tout autre matériau autre que des cheveux et poils humains. Le fabricant décline toute responsabilité en ce qui concerne l'usage impropre de l'appareil.

- Ne pas enrouler le câble de l'adaptateur autour de lui-même afin d'éviter de l'endommager et de prévenir tout risque associé.
- Pendant la recharge et l'utilisation, l'appareil peut se surchauffer ; cela est donc à considérer comme normal.
- Vérifier que la tension du réseau corresponde à celle qui figure sur la plaque signalétique de l'appareil et sur le bloc d'alimentation de tension.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le câble d'alimentation ne doit jamais entrer en contact avec l'appareil.
- Toujours débrancher l'appareil après l'avoir utilisé.
- Utiliser, charger et stocker l'appareil à une température comprise entre 0°C et 40°C.
- Cet appareil est conçu pour être utilisé dans des espaces commerciaux

4. CHARGE DE L'APPAREIL

S'assurer que l'appareil soit complètement sec. S'assurer que l'appareil soit éteint ou l'éteindre en mettant l'interrupteur **B** (fig. 1).

Cet appareil peut être utilisé à batterie ou en le branchant directement au courant électrique. Ne pas recharger si la température ambiante est inférieure à 0°C ou supérieure à 40 °C

Pour charger l'appareil, utiliser uniquement le câble connecté à une prise USB ou à un bloc d'alimentation (Entrée : AC 100-240V 50/60Hz Sortie : DC 5V 1A pour HCGPAACS, GP418B). Recharger l'appareil lors de la première utilisation et chaque fois que la LED commence à clignoter, ce qui indique que l'appareil est en train de se décharger.

La charge peut être effectuée au moyen de l'adaptateur branché directement à l'appareil ou bien en branchant la base **I** (fig. 1) ou en utilisant le câble USB-C **E** (fig. 1).

- Branchement direct : brancher le connecteur de l'adaptateur **F** (fig. 1) à la prise située dans la partie inférieure de l'appareil **C** (fig. 1).
- Branchement au moyen de la base : positionner l'appareil dans le logement prédisposé sur la base **I** (fig. 1) et le connecteur de l'adaptateur **F** (fig. 1) à la prise située dans la partie arrière de la base.
- Dans les deux cas, brancher l'autre extrémité de l'adaptateur à la prise de courant.

Pendant la charge, la LED reste allumée et s'éteint lorsque la charge est complète / Avec l'interrupteur **B1**, la LED clignote pendant la charge et reste fixe lorsque la charge est complète. S'il n'était pas possible de relier l'adaptateur à une prise de secteur conforme, on peut procéder à la recharge de l'appareil en utilisant le câble USB-C fourni **E** (fig. 1), relié à une source d'alimentation adaptée.

Charger complètement l'appareil au moins une fois par an.

5. UTILISATION



ATTENTION : Ne jamais utiliser l'appareil si les lames des têtes **A** (fig. 1) sont endommagées ou si le bloc des lames ne fonctionne pas correctement.

Ne jamais utiliser l'appareil sur des cheveux ou des poils mouillés.

Allumage et extinction de l'appareil :

- Allumage : Appuyez à nouveau sur le commutateur **B** (fig.1).
- Arrêt : Appuyez à nouveau sur le commutateur **B** (fig. 1).
- Éteindre l'appareil avant de changer ou de monter tout accessoire quelconque.

Conseils utiles pour la coupe :

1. Laver les cheveux comme d'habitude, les sécher et les brosser dans le sens de la pousse en démêlant d'éventuels nœuds.
2. Après le séchage, ne pas utiliser de laque, de mousse pour cheveux ou du gel.
3. Commencer avec le sabot **G** (fig. 1) le plus grand, et réduire graduellement la mesure jusqu'à atteindre le résultat désiré.
4. Pour obtenir un résultat optimal, utiliser l'appareil dans le sens opposé par rapport à la pousse des cheveux.
5. Si beaucoup de cheveux s'accumulent dans le peigne réglable, retirer le peigne de l'appareil (v. par. « Retrait du sabot ») et le nettoyer (souffler et/ou secouer en enlevant les cheveux accumulés).

Utilisation du sabot :

1. Vérifier que l'appareil soit éteint.
2. Poser le peigne **G** (fig. 1) sur le bord coupant de la tête **A** (fig. 1) et le presser jusqu'à l'accrocher à la partie basse de la tête, en forçant vers la poignée (fig. 2).
3. Allumer l'appareil.
4. Procéder à la coupe ; pour tout conseil, consulter le par. « Conseils utiles pour la coupe ».

Retrait du sabot :

1. Éteindre l'appareil.
2. Décrocher le peigne de la base de la lame et le déboîter de l'appareil.

Utilisation sans le sabot :

- Lorsqu'on utilise l'appareil sans le peigne d'espacement **G** (fig. 1), la lame de la tête **A** (fig. 1) coupera très près du cuir chevelu.
- Ne jamais utiliser l'appareil si les lames des têtes (fig. 1) sont endommagées ou si le bloc des lames ne fonctionne pas correctement.
- L'utilisation de l'appareil, sans le sabot **G** (fig. 1), permet de couper les cheveux très près de la peau ou de redéfinir les contours de la nuque et des oreilles.

Retrait du couvercle supérieur ou remplacement de la coque colorée :

1. Détacher la coque supérieure de l'appareil en dévissant les trois/quatre vis à l'arrière de l'unité.
2. S'assurer que toutes les vis ne soient pas enlevées.
3. Remonter la coque en veillant à ce que tous les composants à l'intérieur soient à leur place.
4. Serrer à fond les vis à l'arrière du logement.
5. Avant d'utiliser l'appareil, en vérifier le bon fonctionnement.

6. ENTRETIEN

En cas de dysfonctionnement ou d'endommagement de l'appareil ou de l'une de ses parties, l'appareil doit être analysé par le fabricant ou par son service d'assistance technique ou, d'une manière générale, par une personne qualifiée au même titre, de manière à prévenir tout risque. L'utilisateur ne doit pas démonter l'appareil.

Nettoyage général :

- Il est conseillé d'effectuer un nettoyage général quotidien ou en tout cas après chaque utilisation.
- Vérifier que l'appareil ne soit pas relié au réseau électrique et qu'il soit éteint.
- Pour éviter tout risque de décharge électrique, ne pas nettoyer l'appareil avec de l'eau et ne pas le plonger dans l'eau.
- Ne pas utiliser de solutions abrasives ou de détergents concentrés.
- Nettoyer la partie extérieure en utilisant un chiffon doux ou légèrement humide.
- En fin d'opération, s'assurer que toutes les parties nettoyées soient complètement sèches.

Retrait et nettoyage du bloc des lames :

1. Éteindre l'appareil.
2. Retirez le bouclier de l'axe magnétique clair **J** pour effacer les résidus de cheveux à l'aide de la brosse **L** (fig.1).
3. Huiler la tête en utilisant l'huile prévue à cet effet (fig. 5).
4. Allumer l'appareil afin de vérifier la distribution uniforme de la couche d'huile.

Pour bien nettoyer la tête, il faut la démonter.

Entretien, remplacement et réglage de la tête : Les composants de la tête peuvent être coupants. Faire attention pendant le procédé.

1. Dévisser les vis de la tête et extraire le peigne de coupe et la lame (fig. 4).
2. Éliminer tout éventuel résidu de cheveux de toutes les parties.

3. Procéder au remontage en insérant la lame dans le dispositif d'entraînement en plastique.
4. Appliquer le peigne et réinsérer les deux vis.
5. Avant de serrer les vis, vérifier que la lame est alignée latéralement au peigne (fig. 5 - b/c) et aligner le peigne de façon à créer une distance approximative de 0,5 mm entre l'arête avant du peigne et celle de la lame (fig. 5-a).
6. Serrer les vis.
7. Contrôler de nouveau l'alignement du peigne de coupe.
8. Si l'alignement n'est pas optimal ou en sécurité, répéter l'opération.
9. Avant d'utiliser l'appareil en vérifier le bon fonctionnement.

L'alignement incorrecte de la lame et du peigne de coupe peuvent provoquer des lésions. Vérifier que le réglage soit correct.

Lubrification : Il est conseillé de lubrifier le groupe lames tous les jours ou, de manière générale, après chaque utilisation. Pour assurer l'affûtage des lames de coupe, il est important de lubrifier la tête de coupe. Il est conseillé d'appliquer à intervalles réguliers deux/trois gouttes de lubrifiant **M** (fig. 1) directement sur la lame (fig. 5). Si, après une longue période d'utilisation, et malgré un nettoyage et huilage constants, les performances de coupe diminuent, il est nécessaire de remplacer la tête.

7. ÉLIMINATION



L'emballage du produit est composé de matériaux recyclables. Séparer les parties selon leur type et les éliminer conformément aux lois en vigueur en matière de protection de l'environnement.

Élimination des batteries et de l'adaptateur :

- Éteindre l'appareil.
- Retirer les batteries de leur logement.
- Ne pas jeter les batteries et/ou l'adaptateur dans les déchets domestiques.



Cet appareil contient des batteries rechargeables de type LI-PO (Lithium). L'utilisateur final doit éliminer les piles dans des centres de collecte spécialisés.



ATTENTION : Ne pas rebrancher l'appareil à la prise de courant après avoir retiré les batteries.

GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE NON TRANSFÉRABLE DE UN (1) AN.

Gammaplusna LLC. (Gamma+) (« nous », « notre » ou « nos ») garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant un (1) an à compter de la date d'achat internationale (« Période de garantie »).

Cette garantie est limitée à la réparation, au remplacement ou au remboursement de tout Produit ou pièce(s) défectueux conformément aux termes et conditions de la présente Garantie. Aucune autre garantie, expresse ou implicite, n'est faite par Gamma+ ou n'est autorisée à être faite au nom de Gamma+ par un détaillant, un agent, un distributeur ou une autre partie en ce qui concerne tout Produit. Cette garantie sera rendue nulle et non avenue, et sans autre force ou effet, ne fournissant aucune couverture de garantie à l'égard d'un produit pour chacune des raisons suivantes, sans limitation :

1. Les produits nécessitant un entretien ou un remplacement en raison de l'usure normale, de la rouille de corrosion, des taches, de l'âge ou des dommages dus à toute utilisation inappropriée, à la négligence, à l'usure excessive, y compris les dommages causés par l'entretien, le fonctionnement ou l'utilisation du produit d'une manière non conforme, conforme ou non envisagée par le manuel d'instruction fourni avec l'appareil, ou en omettant autrement de suivre les instructions d'utilisation, d'entretien ou de nettoyage de sécurité.
2. Produits pour lesquels le modèle de numéro de produit ou le numéro de série a été retiré, remplacé, modifié ou rendu illisible.
3. Les produits qui ont été modifiés, modifiés et réparés d'une manière non expressément autorisée dans le livre d'instructions fourni avec le produit ou par toute partie non autorisée par Gamma+ en tant qu'agent de service autorisé.
4. Dommages esthétiques (les exemples incluent, mais sans s'y limiter, les rayures, les empreintes / marques d'eau, les fissures et les bosses, les taches, etc.)
5. Les produits qui ont été endommagés directement ou indirectement par l'utilisation d'un produit tiers.
6. Produits endommagés à la suite d'actes ou de la nature, par exemple un incendie, une inondation ou la foudre.
7. Produits endommagés à la suite d'une connexion à des sources de courant ou de tension irrégulières ou d'une utilisation sur un courant électrique ou un autre courant ou tension autre que celui indiqué sur le produit ou tout livre d'instructions.

Cette garantie commence à la date d'achat. Si vous ne pouvez pas prouver la date d'achat d'origine, la période de garantie court un (1) an à compter de la date de fabrication du produit. Si nous recevons une réclamation valide, nous réparerons ou remplacerons par un produit de valeur égale ou supérieure à notre choix. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale telle que les shorts dans le cordon ou la fiche d'alimentation, ou l'accumulation excessive de produits ou les dommages dus à un accident, à une mauvaise utilisation ou à un abus tels que : chute (boîtier cassé, charnières cassées, bruit de cliquetis, vibrations, etc.), mauvaise alimentation en tension, ou négligence dans les précautions de sécurité ; ou la falsification, comme la réparation ou la tentative de réparation par une personne non autorisée, ou l'utilisation de pièces jointes non autorisées.

Que faire si vous avez une allégation : Si le produit ne fonctionne pas correctement dans le cadre d'une utilisation normale en raison d'un défaut couvert ; (1) dans les 30 jours suivant l'achat, il suffit de retourner au lieu d'achat avec un reçu valide et daté pour un remplacement gratuit, ou (2) après 30 jours et pendant la période de garantie, veuillez appeler le (888) 864-6409 pour plus d'instructions sur la façon de nous renvoyer pour réparation ou remplacement (des frais d'affranchissement et de manutention de 24,95 \$ s'appliqueront). N'envoyez pas d'argent comptant. S'il vous plaît emballer correctement le produit contre l'âge de barrage possible. Nous ne sommes pas responsables des produits perdus ou endommagés en transit.

IMPORTANT : Assurez-vous de joindre une note décrivant le problème et la preuve de la date d'achat d'origine. Des instructions supplémentaires et l'adresse de retour seront fournies pour le processus de réclamation lorsque vous appelez notre centre de service au (888) 864-6409 ou écrivez à : Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.

DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, CETTE GARANTIE ET LES RECOURS ET CONDITIONS ÉNONCÉS DANS LES PRÉSENTES SONT EXCLUSIFS ET AU LIEU DE TOUTES LES AUTRES GARANTIES, RECOURS ET CONDITIONS, QU'ILS SOIENT ORAUX OU ÉCRITS, EXPLICITES OU IMPLICITES. NOUS DÉCLINONS SPÉCIFIQUEMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION POUR UN BUT PARTICULIER. SI NOUS NE POUVONS PAS LÉGALEMENT DÉCLINER OU EXCLURE LES GARANTIES IMPLICITES EN VERTU DE LA LOI APPLICABLE, ALORS DANS LA MESURE OÙ NOUS NE POUVONS PAS DÉCLINER LES GARANTIES, TOUS CES LIENS, Y COMPRIS

LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, EXPIRERONT À L'EXPIRATION DE LA PÉRIODE DE GARANTIE. NOUS EXCLUONS EXPRESSÉMENT, ET NOUS NE PAIERONS PAS, LES DOMMAGES CONSÉCUTIFS OU ACCESSOIRES POUR LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE, ET NOUS N'ASSUMONS AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR VOTRE PERTE D'UTILISATION DU PRODUIT, OU POUR TOUT AUTRE INCONVÉNIENT OU DÉPENSE CONSÉQUENTIALE. NOUS DÉCLINONS TOUTES LES GARANTIES ET CONDITIONS NON ÉNONCÉES DANS CETTE GARANTIE LIMITÉE. NOUS NE SOMMES PAS RESPONSABLES DE TOUTE RÉCLAMATION FAITE PAR UN TIERS OU FAITE PAR UN ACHETEUR OU UN UTILISATEUR POUR UN TIERS.

LA GARANTIE NE COUVRE PAS :

- Dommages causés par une utilisation non conforme, un traitement inapproprié ou un âge de rupture pendant le transport.
- Dommages causés par le non-respect des instructions de l'utilisateur.
- Dommages causés par l'utilisation de l'appareil avec une tension incorrecte.
- Appareils électroménagers qui montent des accessoires d'autres fabricants.
- Défauts qui n'affectent pas la valeur ou la capacité d'utiliser le produit.

VOS DROITS LÉGAUX : Certains pays, États, provinces et / ou certificats n'autorisent pas les limitations sur les garanties implicites et / ou n'autorisent pas l'exclusion des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les limitations et exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

SOUTIEN TECHNIQUE

Si vous avez des questions concernant la garantie ou concernant les réparations, vous pouvez joindre le service à la clientèle au (888) 864-6409 ou écrire à : Gammaplusna LLC., 1120 S. Rogers Circle, Boca Raton, FL 33487.

Le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications et/ou de remplacer des pièces à tout moment et sans préavis s'il le juge approprié afin de toujours offrir un produit fiable et durable avec une technologie de pointe.

WARRANTY - GARANTÍA - GARANTIE

If you need to start a warranty claim please visit www.stylecraftus.com/claims to file a claim. * \$24.95 Processing and handling fee will be charged for each warranty claim. (Return label will be provided) **

Si necesita iniciar un reclamo de garantía, visite www.stylecraftus.com/claims para presentar un reclamo. *Se cobrará una tarifa de procesamiento y manipulación de \$24,95 por cada reclamo de garantía. (Se proporcionará una etiqueta de devolución)**

Si vous avez besoin d'entamer une réclamation au titre de la garantie, veuillez consulter www.stylecraftus.com/claims pour déposer une réclamation. *Des frais de traitement et de manutention de 24,95 \$ seront facturés pour chaque réclamation au titre de la garantie. (L'étiquette de retour sera fournie)**

info@stylecraftus.com
info@gammaplusna.com

NA (North America): 888-864-6409

CA/SA/CAR (Central America/South America/Caribbean): 754-238-0396

Gamma+[®]

Models/Modelos/Modèles:

GP418B

Designed and imported by Gamma+ North America
Boca Raton, FL 33487

Made in China - Hecho en China - Fabriqué en Chine

WWW.GAMMAPLUSNA.COM | FOLLOW US:

  **@GAMMAPLUSNA.COM**
 **@GAMMASTYLECRAFTPRO**